



SERTIFIKAT NASIONAL  
PENCEGAHAN PENCEMARAN DARI KAPAL  
NATIONAL POLLUTION PREVENTION CERTIFICATE

NO. ....AL.601/904/10/DK/2026.....

Perpanjangan

Diterbitkan menurut ketentuan  
Issued under the provisions of the

UNDANG - UNDANG REPUBLIK INDONESIA NO.17 TAHUN 2008  
TENTANG PELAYARAN  
INDONESIAN SHIPPING ACT NO. 17, 2008

Untuk Memenuhi  
To comply with

Peraturan Menteri Perhubungan No 29 Tahun 2014 Tentang Pencegahan Pencemaran Lingkungan Maritim  
Minister Of Transportation Regulation No. 29, 2014 on the Maritime Environment Pollution Prevention

| Nama kapal<br>Name of ship | Angka atau huruf<br>pengenal<br>Distinctive number or<br>letters | Pelabuhan pendaftaran<br>Port of registry | Tonase kotor<br>Gross tonnage | Nomor IMO<br>IMO Number |
|----------------------------|------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|-------------------------------|-------------------------|
| PAN MARINE 14              | YDB4153                                                          | JAKARTA                                   | 203                           | 9656125                 |

DENGAN INI DINYATAKAN :  
THIS IS TO CERTIFY

1. Bahwa kapal telah diperiksa sesuai Pasal 57 Peraturan Menteri Perhubungan No. 29 tahun 2014 tanggal 6 Agustus 2014 tentang Pencegahan Pencemaran Lingkungan Maritim.  
That the ship has been surveyed in accordance with Article 57 of Minister of Transportation Regulation No. 29, 2014, which entered into force on 6 August 2014 on the Maritime Environment Pollution Prevention.
2. Bahwa hasil pemeriksaan menunjukkan bahwa bangunan, perlengkapan, sistem, kelengkapan, tata susunan dan material dari kapal serta kondisinya secara keseluruhan memuaskan dan bahwa kapal telah memenuhi persyaratan sesuai ketentuan Peraturan tersebut diatas.  
That the survey shows that the structure, equipment, systems, fittings, arrangement and material of the ship and the condition there of are in all respects satisfactory and that the ship complies with the applicable requirements of the above regulation.

Untuk pencegahan pencemaran\* :  
Prevention Pollution By\* :

- Minyak dari kapal  
By Oil From Ship
- Sampah dari kapal  
By Garbage From Ship
- Bahan Cair Beraun  
By Noxious Liquid Substance in Bulk
- Udara dari Kapal  
By Air From Ship
- Kotoran dari kapal  
By Sewage from Ship

Sertifikat ini berlaku sampai dengan 16 April 2029 berdasarkan pemeriksaan sesuai dengan Pasal 58 Peraturan Menteri Perhubungan No. 29 tahun 2014 tentang Pencegahan Pencemaran Lingkungan Maritim  
This Certificate is valid until April 16th, 2029 , subject to surveys in accordance with Article 58 of Ministry of Transportation Regulation Number PM 29, 2014, on the Maritime Environment Pollution Prevention

Tanggal selesainya pemeriksaan yang dijadikan dasar penerbitan sertifikat ini 17 April 2026  
Completion date of the survey on which this certificate is based April 17th, 2026

Diterbitkan di JAKARTA  
Issued at

Pada tanggal 30 Juni 2026  
Date on June 30th, 2026

PUP 1 No. 820260630176022

AN. MENTERI PERHUBUNGAN  
OB. MINISTER OF TRANSPORTATION  
DIREKTUR JENDERAL PERHUBUNGAN LAUT  
DIRECTOR GENERAL OF SEA TRANSPORTATION  
DIREKTUR PERKAPALAN DAN KEPELAUTAN  
DIRECTOR OF MARINE SAFETY AND SEAFARERS  
u.b.

for  
KEPALA SUBDIREKTORAT PENCEGAHAN PENCEMARAN DAN  
MANAJEMEN KESELAMATAN KAPAL DAN PERLINDUNGAN  
LINGKUNGAN DI PERAIRAN  
DEPUTY DIRECTOR FOR MARINE POLLUTION PREVENTION AND SHIP  
SAFETY MANAGEMENT AND ENVIRONMENT PROTECTION  
Pelaksana Harian



Capt. Maltus Jackline Kapistrano, SSi, M.Si  
Pembina (IV/a)  
NIP. 197903132007121001

Catatan : Sertifikat ini harus dilampiri dengan catatan konstruksi dan perlengkapan yang terpasang  
Note : This Certificate shall be supplemented by a Record of Construction and Equipment installed  
\*) Coret yang tidak perlu.  
\*) Delete as appropriate



**PENGUKUHAN UNTUK PEMERIKSAAN TAHUNAN DAN PEMERIKSAAN ANTARA**  
*Endorsement for Annual and Intermediate Surveys*

Dengan ini menyatakan bahwa pada pemeriksaan yang disyaratkan oleh Pasal 58 dari Peraturan Menteri Perhubungan Nomor PM 29 Tahun 2014 tentang Pencegahan Pencemaran Lingkungan Maritim bahwa kapal memenuhi ketentuan-ketentuan yang berhubungan dengan Peraturan ini.  
*This is to certify that a survey required by Article 58 of Ministry of Transportation Regulation Number PM 29, 2014, on the Maritime Environment Pollution Prevention, the ship was found to comply with the relevant provisions of the Regulation.*

**PEMERIKSAAN TAHUNAN**  
*Annual survey*

Ditandatangani .....  
*Signed*  
(Tanda tangan pejabat yang diberi wewenang)  
(Signature of duly authorized official)

Tempat : .....  
*Place*

(Segel atau cap yang berwenang, yang sesuai)  
(Seal or stamp of the Authority, as appropriate)

Tanggal : .....  
*Date*

**PEMERIKSAAN TAHUNAN/ANTARA\***  
*Annual/Intermediate\* Survey*

Ditandatangani .....  
*Signed*  
(Tanda tangan pejabat yang diberi wewenang)  
(Signature of duly authorized official)

Tempat : .....  
*Place*

(Segel atau cap yang berwenang, yang sesuai)  
(Seal or stamp of the Authority, as appropriate)

Tanggal : .....  
*Date*

**PEMERIKSAAN TAHUNAN/ANTARA\***  
*Annual/Intermediate\* Survey*

Ditandatangani .....  
*Signed*  
(Tanda tangan pejabat yang diberi wewenang)  
(Signature of duly authorized official)

Tempat : .....  
*Place*

(Segel atau cap yang berwenang, yang sesuai)  
(Seal or stamp of the Authority, as appropriate)

Tanggal : .....  
*Date*

**PEMERIKSAAN TAHUNAN**  
*Annual survey*

Ditandatangani .....  
*Signed*  
(Tanda tangan pejabat yang diberi wewenang)  
(Signature of duly authorized official)

Tempat : .....  
*Place*

(Segel atau cap yang berwenang, yang sesuai)  
(Seal or stamp of the Authority, as appropriate)

Tanggal : .....  
*Date*

\*) Coret yang tidak perlu.  
*Delete as appropriate*

SUPLEMEN SERTIFIKAT NASIONAL PENCEGAHAN PENCEMARAN DARI  
KAPAL YANG BERLAYAR DI DALAM NEGERI (NCVS)  
SUPPLEMENT OF NATIONAL POLLUTION PREVENTION CERTIFICATE FOR INDONESIAN VOYAGE (NCVS)

Lampiran Sertifikat Nomor : .....AL.601/904/10/DK/2026.....  
Supplement to Certificate Number

Untuk kapal tangki minyak di bawah GT 150 atau kapal selain tangki minyak di bawah GT 400 (NCVS)  
For oil tanker below GT 150 or Non-tanker below GT 400 (Indonesian and International voyage)

I. Data Kapal  
Ship's data

1. Nama Kapal : PAN MARINE 14  
Name of ship
2. Tanggal Kontrak Pembangunan / Peletakan Lunas / Perombakan Kapal : --/25 JANUARI 2011/--  
Date of Contract / Keel Laying / Conversion
3. Tanggal Penyerahan Kapal : --  
Date of Delivery
4. Jumlah Pelayar : 10 ORANG  
Number of persons to carry
5. Tenaga Mesin : 3 X 1081  
Power Output

II. KONSTRUKSI DAN PERLENGKAPAN  
CONSTRUCTION AND EQUIPMENT

Kapal telah dilengkapi dengan :  
Ship has been equipped with

**PENCEGAHAN PENCEMARAN OLEH MINYAK**  
OIL POLLUTION PREVENTION

1. Peralatan Pemisah Air Berminyak X  
Oily Water Separator
- 1.1. Tipe : ZHENJIANG CYF-0.25  
Type
- 1.2. Kapasitas : 0.25 M3/H  
Capacity
- 1.3. Nomor seri : 2102010  
Serial Number
2. Tangki Penampung Minyak Kotor X  
Collecting Tank for Oil Residues
- Kapasitas :  
Capacity
3. Flensa Sambungan Standar : X  
Standar Discharge Connection
4. Tangki Slop -  
Slop Tank
- Kapasitas :  
Capacity
5. Buku Catatan Minyak : X  
Oil Record Book
6. Buku SOPEP : -  
SOPEP Book

**PENCEGAHAN PENCEMARAN OLEH BAHAN CAIR BERACUN**  
NOXIOUS LIQUID SUBSTANCES POLLUTION PREVENTION

1. Jenis Muatan / Category : -  
Type of Cargo / Category
2. Buku Catatan Muatan : -  
Cargo Record Book
3. Buku SMEPEP : -  
SMEPEP Book

**PENCEGAHAN PENCEMARAN OLEH KOTORAN**  
**SEWAGE POLLUTION PREVENTION**

1. Peralatan Pengolah Kotoran  
Sewage Treatment Unit

-
- 1.1. Tipe  
Type

:
- 1.2. Kapasitas  
Capacity

:
- 1.3. Nama Pembuat  
Maker

:
2. Peralatan Penghancur Kotoran  
Collecting Tank for Oil Residues

-
- 2.1. Tipe  
Type

:
- 2.2. Kapasitas  
Capacity

:
- 2.3. Nama Pembuat  
Maker

:
3. Tangki Penampungan Kotoran  
Sewage Holding Tank

-
- 3.1. Kapasitas  
Capacity

:
- 3.2. Letak  
Location

:
4. Flensa Sambungan Standar  
Standar Discharge Connection

-
5. Jumlah orang yang diijinkan di kapal  
Number of Person on Board

-

**PENCEGAHAN PENCEMARAN OLEH SAMPAH**  
**GARBAGE POLLUTION PREVENTION**

1. Plakat Sampah diatas kapal  
Garbage Plackard

:

X
2. Tempat Penampungan Sampah  
Garbage Disposal

:

X
3. Buku Catatan Sampah  
Garbage Record Book

:

X
4. Buku Rencana Manajemen sampah  
Garbage Management Plan

:

X

**PENCEGAHAN PENCEMARAN OLEH UDARA**  
**AIR POLLUTION PREVENTION**

1. Bahan-Bahan Perusak Lapisan Ozon  
Ozone Depleting Substances  
(Seperti : Halon, CFC-11, CFC-12, CFC-113, CFC-114 atau CFC-115)

X
2. Buku Catatan Bahan-Bahan Perusak Lapisan Ozon  
Ozone Depleting Substances Record Book

-
3. Buku Pola penanganan Efisiensi Energi di Kapal  
Ship Energy Efficiency Management Plan (SEEMP)

-
4. Incinerator

-
- 4.1. Tipe  
Type

:
- 4.2. Nama Pembuat  
Maker

:
5. Kandungan Sulfur dalam Bahan Bakar  
Fuel Oil Sulphur Contents

-
- 5.1. Maksimal 3,5 % (Sebelum 1 Januari 2020)  
Maximum 3,5 % (Before 1 January 2020)

:

X
- 5.2. Maksimal 0,5 % (Setelah 1 Januari 2020)  
Maximum 0,5 % (After 1 January 2020)

:

III. PEMBEBASAN

Kapal ini dibebaskan dari ketentuan pasal .....  
*This ship exempted from article of regulation*  
Pencegahan Pencemaran dari kapal terhadap :  
*Pollution Prevention of*  
1. ....  
2. ....  
Sampai batas waktu tanggal : .....  
*Until date*  
Catatan : .....  
*Remarks*

Diberikan di : JAKARTA  
*Issued at*  
Pada tanggal : 30 Juni 2026  
*Date of issue*

AN. MENTERI PERHUBUNGAN  
*OB. MINISTER OF TRANSPORTATION*  
DIREKTUR JENDERAL PERHUBUNGAN LAUT  
*DIRECTOR GENERAL OF SEA TRANSPORTATION*  
DIREKTUR PERKAPALAN DAN KEPELAUTAN  
*DIRECTOR OF MARINE SAFETY AND SEAFARERS*  
u.b.  
*for*  
KEPALA SUBDIREKTORAT PENCEGAHAN PENCEMARAN DAN  
MANAJEMEN KESELAMATAN KAPAL DAN PERLINDUNGAN  
LINGKUNGAN DI PERAIRAN  
*DEPUTY DIRECTOR FOR MARINE POLLUTION PREVENTION AND SHIP  
SAFETY MANAGEMENT AND ENVIRONMENT PROTECTION*

Pelaksana Harian



Capt. Maltus Jackline Kapistrano, SSiT, M.Si  
Pembina (IV/a)  
NIP. 197903132007121001